

LaPiazzetta

NOTIZIE DELLA BANCA DI CREDITO COOPERATIVO DI PITIGLIANO

Numero 10 - marzo 2010





Numero 10 - marzo 2009

AGENZIE BCC DI PITIGLIANO

Pitigliano (GR) S.S. 74 Maremmana Est, 55256
Tel. 0564/612111 fax. 0564/615582 - info@bccpitigliano.it

Pitigliano (GR) Piazza della Repubblica, 19
Tel. 0564/616063 - 616701 - fax 0564/616111
pitigliano@bccpitigliano.it

Pitigliano (GR) Via Brodolini
Tel. 0564/616914 - fax 0564/617712 - pitigliano@bccpitigliano.it
Aperto anche il sabato dalle 9:00 alle 13:00

S. Quirico di Sorano (GR) Piazza Trieste, 14
Tel. 0564/619909 - fax 0564/619909 - sanquirico@bccpitigliano.it

Latera (VT) Via Gramsci, 52
Tel. 0761/459375 - fax 0761/459375 - latera@bccpitigliano.it

Bolsena (VT) Largo Salvo D'Acquisto
Tel e fax. 0761-798952 - bolsena@bccpitigliano.it

Acquapendente (VT) Via del Fiore, 6
Tel. 0763/711027 711103 - fax 0763/711027
acquapendente@bccpitigliano.it

S. Lorenzo Nuovo (VT) Piazza Europa, 16
Tel. 0763/727114 - fax 0763/727114
sanlorenzonuovo@bccpitigliano.it

Castell'Azzara (GR) Via Dante Alighieri, 47
Tel. 0564/952007 - fax 0564/952435 - castellazzara@bccpitigliano.it

Piancastagnaio (SI) Viale Gramsci, 193
Tel. 0577/785015 - fax 0577/785015
piancastagnaio@bccpitigliano.it

Direttore Responsabile:

Nicolò Nociforo

Hanno collaborato a questo numero:

Giada Valoriani - Piero Ceccarini - Daniela Morazzoni

Realizzazione, impaginazione e stampa:

Tipografia Ceccarelli Grotte di Castro (VT)

Foto di copertina:

Panorama di Bolsena

Foto gentilmente concessa dal fotografo

Maurizio Pinna

Inscritta al registro dei giornali e periodici
del Tribunale di Grosseto al n°3/05a seguito di
provvedimento del Giudice in data 09/03/2005



Sommario

- **pag. 3** **Editoriale**
GUARDARE AL NUOVO ANNO IN MODO POSITIVO
Fare banca in modo "differente" per spirito e obiettivi

- **pag. 4 - 5** **PIANO STRATEGICO 2010-2012**
think global act local
Le regole e le proposte di una Banca al servizio del Territorio

- **pag. 6** **BOLSENA E LA BCC**
Lavorare insieme per lo sviluppo
dell'intera comunità bolsenese

- **pag. 7** **RECUPERI E RESTAURI:**
UNA BANCA VICINA ALL CULTURA
Recupero archeologico delle Ceramiche
(Secc. XIV-XVIII) Palazzo Orsini di Pitigliano

- **pag. 8** **IL CREDITO COOPERATIVO DI PITIGLIANO**
PER IL BURKINA FASO
Inaugurata una nuova casa per i volontari

- **pag. 9** **COLORABITARE: INTERVENTI SULL'EDILIZIA**
ABITATIVA E COMMERCIALE
Ecco come, combinando norme e fondi,
si può dare una risposta efficace

- **pag. 10** **IMPORTANTI NOVITÀ SU PRODOTTI E SERVIZI**

- **pag. 11** **CONSORZIO BCC ENERGIA**
HAITI: UN AIUTO IMMEDIATO
PER I BAMBINI COLPITI DAL TERREMOTO

- **pag. 12-13** **LE INIZIATIVE DELLA BANCA**
Niccolò Ammaniti: Un ospite di eccezione
Il famoso scrittore protagonista degli incontri
promossi dalla BCC
"Disney On Ice":
il nuovo spettacolo per bambini promosso dalla Banca

- **pag. 14** **AGENZIA DI BOLSENA**



GUARDARE AL NUOVO ANNO IN MODO POSITIVO

Fare banca in modo "differente" per spirito e obiettivi

La crisi economica e finanziaria internazionale e nazionale ha riproposto con forza il modello bancario che in Italia viene svolto dalle molte Banche di Credito Cooperativo diffuse sul territorio nazionale.

Il 2009 è stato per la BCC Pitigliano, come per l'economia mondiale ed italiana in particolare, un anno difficile; tuttavia, pur nella consapevolezza di queste difficoltà, la banca non si è sottratta ai propri obblighi. La Bcc di Pitigliano ha operato con chiarezza a favore dell'economia reale, mettendo a disposizione le risorse disponibili per gli impieghi economici dei soci e del tessuto economico locale, non facendo mancare a prezzi congrui e competitivi l'accesso al credito a famiglie ed imprese, come invece è avvenuto da gran parte del resto del sistema bancario nazionale.

Mai come adesso la missione del nostro istituto di credito è di essere una banca a carattere territoriale che rappresenta il punto di riferimento a cui le famiglie e le imprese possano rivolgersi anche nei momenti difficili.

La BCC di Pitigliano conferma la buona capacità di penetrazione e crescita nell'ambito del tessuto economico locale e l'attitudine anticiclica nell'erogazione del credito al sistema delle imprese. Il radicamento territoriale e la fiducia accordata dai risparmiatori ci hanno consentito di esercitare un ruolo stabilizzatore per i finanziamenti alle famiglie e le piccole-medie imprese. La capacità della Banca locale di rispondere alle esigenze di finanziamento delle famiglie e, soprattutto, delle piccole imprese deriva dalla consuetudine di valutare il merito di credito utilizzando anche le informazioni raccolte dal rapporto diretto con la clientela. La prossimità dei centri decisionali della Banca al cliente e alle sue attività riduce la complessità delle procedure necessarie all'erogazione del credito, consente di valorizzare appieno gli aspetti qualitativi delle informazioni relative alle prospettive di medio lungo termine dei progetti imprenditoriali, consente di valorizzare le persone e il capitale umano delle imprese. Nell'esercizio 2009, i risultati ottenuti confermano il successo della nostra attività. I dati testimoniano la crescita della Banca nel numero dei soci, dei clienti e nell'operatività complessiva. Cent'anni di storia, oltre 1.000 soci, 9 filiali, circa 50 dipendenti, un profondo radicamento sul territorio: sono alcuni dei

numeri della BCC di Pitigliano la cui missione è quella di produrre utilità e vantaggi per le comunità locali, per i soci e creare valore economico, sociale e culturale.

L'attuale situazione economica mondiale impone scelte coraggiose per una piccola banca come la nostra che ha come unico obiettivo lo sviluppo delle attività dei propri soci e del territorio di cui è espressione.

La nostra scelta è di continuare a crescere su tutto il territorio di nostra competenza, imponendoci come banca locale di riferimento e mantenendo la nostra autonomia. Il nuovo Piano Strategico triennale 2010 - 2013, ribadisce la missione della Banca e la ferma volontà di continuare ad operare per creare e diffondere ricchezza, sicurezza economica e benessere ai soci ed al territorio. Si programma e prevede una crescita sostenuta nei volumi, andando ad incrementare le quote di mercato sui territori già oggi presidiati cercando di imporsi come Banca locale di riferimento in tutte le piazze operative. Si prevede una espansione e un ringiovanimento della base sociale per radicare sempre di più la banca al territorio, alla sua popolazione e per garantire un futuro alle nuove generazioni. Nello stesso tempo la crescita prevista è rapportata in modo coerente con i profili patrimoniali e di liquidità dell'azienda per consentire alla stessa di mantenersi autonoma e indipendente. Oggi come cento anni fa con piena consapevolezza della propria forza ed orgogliosa della propria autonomia la BCC Pitigliano proseguirà ad investire impegnandosi come sempre a cogliere i bisogni delle famiglie e del sistema imprenditoriale locale attraverso un'offerta che sappia integrare quella della tradizionale intermediazione creditizia, con una più professionale consulenza ed assistenza.



*Il Presidente
Stefano Conti*



PIANO STRATEGICO 2010-2012

think global act local

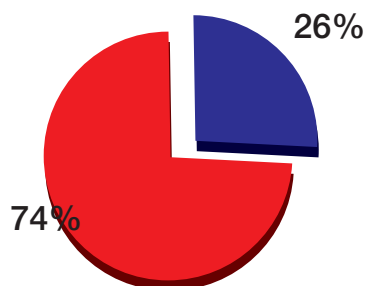
Le regole e le proposte di una Banca al servizio del Territorio

Per la maggior parte delle attività economiche, la sfida del mercato globale e gli effetti connessi alla globalizzazione, implicano oggi più che mai risposte locali incentrate sul territorio e le sue omogeneità. Consapevole di tale necessità che accomuna il futuro di una banca "locale", così come quello della maggior parte

delle attività imprenditoriali presenti nel proprio territorio, la *BCC di Pitigliano* persegue l'obiettivo di divenire sempre di più soggetto economico di riferimento e fulcro del sistema economico locale, ergendosi a soggetto ideale a cui affidare il delicato ruolo di coordinatore e promotore delle azioni di sviluppo per il proprio territorio strategico. *L'area operativa di competenza della Banca* si sviluppa attualmente su tre regioni (Toscana, Lazio, Umbria) e quattro province (Grosseto, Siena, Terni, Viterbo) interessando ben 27 comuni: in otto di questi la banca opera direttamente con filiali. L'esigenza di optare per uno sviluppo territoriale di nuova concezione più efficiente ed integrato ha condotto ad evidenziare nel nuovo

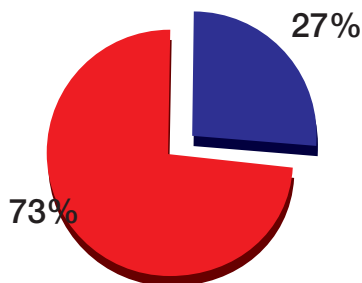


quote mercato clienti*

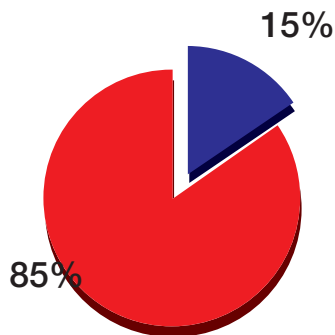


* su totale residenti area operatività

quote mercato depositi



quote mercato impieghi



“Piano Strategico 2010-2012” due distretti territoriali verso cui concentrare prioritariamente attività, energie ed iniziative:

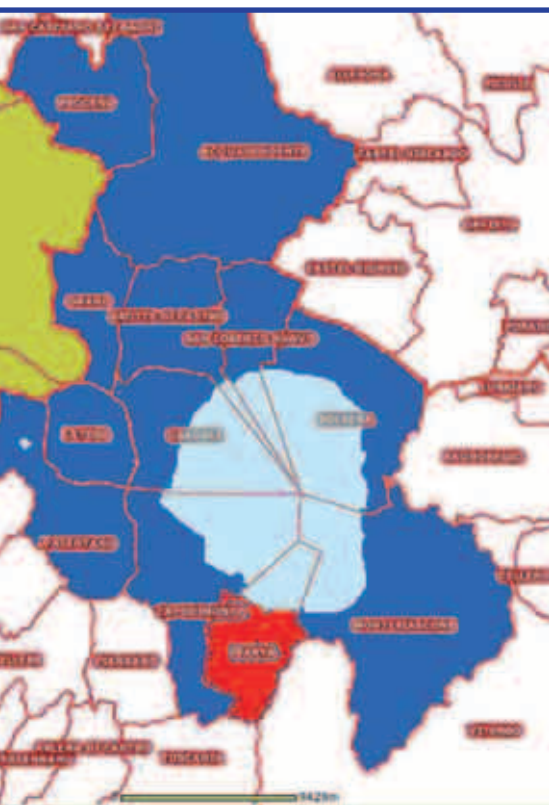
Le Città del Tufo;

L’Alta Tuscia – Lago di Bolsena.

Proprio per esaltare i principi del “localismo” e svolgere meglio e fattivamente il ruolo di banca locale, obiettivo prioritario del prossimo triennio sarà consolidare la presenza in tale territorio strategico non solo in termini di volumi

e clienti ma anche in termini di base sociale (i soci rappresentano il vero patrimonio aziendale).

Ormai da oltre un secolo la Banca di Pitigliano opera infondendo sicurezza economica, fiducia nel futuro ai propri interlocutori. Alla base dell'agire quotidiano c'è un "patto territoriale", vecchio



ma sempre moderno, che lega la Banca al proprio territorio, in base al quale i risparmi generati sul territorio, grazie all'intermediazione creditizia, ritornano sul territorio sotto forma di servizi, credito, opportunità a favore di famiglie ed imprese: un "patto semplice", *locale*, contrapposto agli effetti massificanti della globalizzazione. (*think global act local*).

Claudio Morosini



Il Credito Cooperativo non ha scopo di lucro.

Il conseguimento di un equo risultato, e non la distribuzione del profitto, è la meta che guida la gestione del Credito Cooperativo. Il risultato utile della gestione è strumento per perpetuare la promozione del benessere dei soci e del territorio di riferimento, al servizio dei quali si pone il Credito Cooperativo.

Esso è altresì testimonianza di capacità imprenditoriale e misura dell'efficienza organizzativa, nonché condizione indispensabile per l'autofinanziamento e lo sviluppo della singola banca cooperativa.

Il Credito Cooperativo continuerà a destinare tale utile al rafforzamento delle riserve – in misura almeno pari a quella indicata dalla legge – e ad altre attività di utilità sociale condivise dai soci.

Il patrimonio accumulato è un bene prezioso da preservare e da difendere nel rispetto dei fondatori e nell'interesse delle generazioni future.

I soci del Credito Cooperativo possono, con le modalità più opportune, ottenere benefici in proporzione all'attività finanziaria singolarmente svolta con la propria banca cooperativa.

Carta dei Valori del Credito Cooperativo.

Art.6 Utilità, servizio e benefici

PIANO STRATEGICO 2010-2012

Il Piano Strategico 2010-2012 verrà presentato a tutti i Soci a:

- Pitigliano, 23 Aprile 2010.
- Acquapendente, 30 Aprile 2010.



BOLSENA E LA BCC

Lavorare insieme per lo sviluppo dell'intera comunità bolsenese

L'apertura della filiale di BOLSENA della BCC è motivo di orgoglio non solo per la direzione di questo importante Istituto di Credito ma può e deve essere una grande opportunità di sviluppo per l'intera comunità bolsenese. Le piccole aziende, i laboratori artigianali e le micromprese commerciali sono lo stretto rapporto con il territorio che deve caratterizzare la BCC. Solo grazie a questa caratteristica che è però decisiva, in un periodo di globalizzazione e di competizione sfrenata in ogni campo, la BCC deve continuare ad essere la fonte cui può attingere

credito una parte significativa del sistema produttivo bolsenese. Così come un positivo rapporto con il Comune nella gestione del Servizio di Tesoreria ha dato e continua a dare buoni frutti nell'interesse della collettività. Bolsena attraverso lo sviluppo economico e le attività turistiche e i numerosi interventi dell'Amministrazione Comunale nel settore dei lavori pubblici nell'ultimo decennio ha modificato l'aspetto e ha accresciuto il tenore di vita della popolazione. La mancanza assoluta delle attività industriali, oltre a contenerne l'incremento demografico, mantengono la cittadina ancorata al suo passato agricolo e peschereccio. Ciò la caratterizza positivamente nei suoi rapporti con i turisti, siano essi temporanei visitatori, oppure italiani e stranieri che hanno eletto Bolsena come luogo di villeggiatura e di residenza. Infatti la particolarità di Bolsena che attrae e trattiene i forestieri è, oltre alla presenza del lago, alla straordinaria bellezza del paesaggio, alla mitezza del clima e alle notevoli attrezzature ricettive, l'ospitalità spontanea degli abitanti, la semplicità di una cultura popolare che ha radici profonde. Chi giunge a Bolsena prova la sensazione di esserci sempre vissuto. Tutto ciò ha grande importanza e spiega la particolare attrattiva che Bolsena esercita sui forestieri e che la distingue da altri luoghi turistici. A Bolsena si può trascorrere una vacanza meravigliosa all'insegna del relax, del divertimento, della riscoperta della storia e delle antiche tradizioni del borgo medievale.



Questi luoghi incontaminati, nei quali il tempo si è fermato, accolgono il turista con il proprio calore e la propria bellezza. Ogni giorno può essere diverso dal precedente, si possono praticare sport, fare escursioni, ricercare e godere degli innumerevoli panorami che mozzano il fiato: Bolsena offre questo ed altro. Imperdibili ed affascinanti sono i numerosi luoghi di interesse storico-culturale come la Basilica di Santa Cristina, il museo territoriale nella Rocca Monaldeschi, le catacombe, gli scavi archeologici, la galleria d'arte, il teatro San Francesco, il Piccolo Teatro Cavour.

In virtù dei mutamenti avvenuti, si ha ora bisogno di un Istituto di Credito capace di azioni in modo trasversale per continuare la promozione del territorio, per incorementare i legami con la città. Non si tratta solo di una questione di competitività economica, ma di un coinvolgimento per lavorare e accrescere le potenzialità di tutta la comunità bolsenese.

L'augurio sincero che mi sento di rivolgere a nome dell'Amministrazione Comunale è di fare dell'azione bancaria della BCC l'esempio concreto per migliorare la qualità della vita di tutti i Bolsenesi.

Il Sindaco di Bolsena
Paolo Dottarelli





RECUPERI E RESTAURI: UNA BANCA VICINA ALLA CULTURA

Recupero archeologico delle Ceramiche (Secc. XIV-XVIII) Palazzo Orsini di Pitigliano

Lo scorso Aprile si è svolta la giornata dedicata alla cultura, manifestazione compresa nel centenario della costituzione della BCC, con la presentazione del recupero e del restauro delle ceramiche rinvenute nel palazzo Orsini di Pitigliano.

Alla presenza del Soprintendente ai beni storici artistici ed Etnoantropologici dott. Gabriele Borghini delle provincie di Siena e Grosseto, di Sua Eccellenza Mario Meini Vescovo della diocesi Pitigliano, Sovana e Orbetello, il Presidente e il Direttore della Banca di Credito Cooperativo di Pitigliano e il Vice Sindaco al Comune di Pitigliano Ass. Turismo Diva Bianchini e le numerose persone presenti in sala, completa in ogni ordine di posti, ha potuto ascoltare e osservare, attraverso la diapositiva proiettata, l'eccezionale recupero delle varie classi ceramiche comprese tra il XIV e XVIII secolo.

La relazione introdotta dal Direttore dell'Associazione Archeologica di Sorano e Pitigliano Riccardo Pivrotto ha messo in risalto la particolarità dei manufatti e le finalità storiche e culturali a essi connesse.

All'interno della "Sala Petruccioli", a seguito dei lavori d'impermeabilizzazione del pavimento, è stata individuata una cisterna di forma quadrangolare, ricavata interamente nella nuda roccia posta all'angolo della struttura del palazzo Orsini.

Il recupero ha permesso di conoscere, attraverso le varie fasi di ampliamento e di realizzazione del piano pavimentale, il suo inquadramento storico.

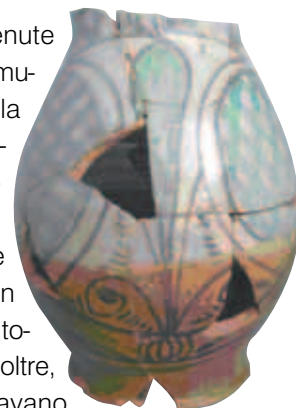
La composizione dello strato, forse rimaneggiato, presentava similari caratteristiche di un pozzo da "butto" tradizionale; la particolare condizione ci suggerisce di supporre che si tratti di un cosiddetto "pozzo della peste", cronologicamente inquadrata sia dai reperti sia dagli eventi nel 1560-1575.

La finalità dell'utilizzo che si rileva attraverso il rinvenimento del materiale stesso, come: la presenza ossea di animali da cortile (maiale, pollo, coniglio, ecc.), presenza di manufatti vitrei come bicchieri e botiglie, e il materiale

metallico rappresentato da alcuni spilli, agugliotti e da un singolare ditale a fascia bronzeo, indica un esclusivo uso di chi abitava quotidianamente il castello.

Le ceramiche rinvenute hanno permesso di formulare delle ipotesi sulla loro provenienza, peraltro riconducibili soprattutto a produzioni locali, alte laziali, orvietane e senesi, tutti racchiusi in un'ampia porzione territoriale definita "Tuscia"; inoltre, alcuni reperti presentavano ossidazioni tali, specialmente per gli oggetti ispano-moreschi, da avere un'approssimativa lettura del decoro, solo in seguito con opportuni restauri, eseguiti dalla Sig. Sideri Monica, si è potuto ridare una forma e un decoro ai manufatti.

Oggi i reperti contestualizzati trovano la loro giusta sistemazione presso le teche espositive della Sala Petruccioli, invitando a guardare al futuro come attrazione di notevole rilevanza collegata direttamente a una forma di flusso culturale e turistico.



Associazione Archeologica
di Sorano - Pitigliano

Dir. Riccardo Pivrotto



Società

IL CREDITO COOPERATIVO DI PITIGLIANO PER IL BURKINA FASO

Inaugurata una nuova casa per i volontari



biente sociale e culturale a cui sono rivolti nell'ottica di una sempre maggiore autonomia locale.

Una realtà che in pochi anni, grazie anche all'aiuto dall'Italia, si è andata sempre più affermando e sta contribuendo fattivamente al sostegno di molte aree del paese. Ed è per questo che la BCC di Pitigliano ha deciso di dare fiducia al progetto contribuendo, come ormai già da diversi



anni, a rafforzare l'impegno dell'Associazione con delle donazioni. Nello specifico, la somma erogata dalla BCC di Pitigliano è stata destinata questo anno alla costruzione di una casa per i volontari dell'Ospedale di Nanorò. Nel centro della città l'associazione Nasara Onlus, partita in missione con Don Lido della parrocchia di Manciano, ha inaugurato infatti una struttura nuova, accogliente ed attrezzata, utilizzata da tutti i medici e paramedici della pediatria gemellata con il Mayer di Firenze per aiutare la popolazione locale. Nella nuova casa vengono adesso effettuate le vaccinazioni dei bambini, si organizzano incontri tra i giovani, si tengono corsi di vario genere. Sempre grazie anche al sostegno della BCC, negli anni precedenti sono stati realizzati altri importanti interventi in

“Nasara per il Burkina” è una associazione di volontariato che offre collaborazione alla popolazione del Burkina Faso in Africa attraverso la realizzazione di strutture scolastiche sanitarie e di accoglienza, promuove la realizzazione di progetti che favoriscono l'emancipazione dalla povertà e colgono le esigenze dell'am-

buendo, come ormai già da diversi anni, a rafforzare l'impegno dell'Associazione con delle donazioni.

Nello specifico, la somma erogata dalla BCC di Pitigliano è stata destinata questo anno alla costruzione di una casa per i volontari dell'Ospedale di Nanorò. Nel centro della città l'associazione Nasara Onlus, partita in missione con Don Lido della parrocchia di Manciano, ha inaugurato infatti una struttura nuova, accogliente ed attrezzata, utilizzata da tutti i medici e paramedici della pediatria gemellata con il Mayer di Firenze per aiutare la popolazione locale. Nella nuova casa vengono adesso effettuate le vaccinazioni dei bambini, si organizzano incontri tra i giovani, si tengono corsi di vario genere.

Sempre grazie anche al sostegno della BCC, negli anni precedenti sono stati realizzati altri importanti interventi in

Giada Valoriani





COLORABITARE: INTERVENTI SULL'EDILIZIA ABITATIVA E COMMERCIALE

Ecco come, combinando norme e fondi, si può dare una risposta efficace

Nel corso degli ultimi anni l'edilizia abitativa e commerciale è sostanzialmente mutata per effetto di profondi cambiamenti demografici e sociali, che hanno fatto emergere nuove esigenze alle quali il mercato immobiliare italiano non è riuscito a dare fino ad oggi efficaci risposte.

Si tratta dunque di riformulare complessivamente l'offerta edilizia, adeguando lo stock attualmente esistente ad una domanda strutturalmente mutata.

Il progetto ColoraAbitare promosso dalla Banca di Credito Cooperativo, può rappresentare una risposta efficace a tali questioni, dimostrando l'impegno sociale dell'Istituto di Credito nei confronti della comunità in cui opera, ponendosi a sostegno come punto di riferimento dell'economia locale.

ColorAbitare, ovvero il pacchetto di iniziative (finanziamenti agevolati) volte allo stimolo di nuovi investimenti in tutti i comuni di operatività diretta della Banca, si basa su interventi sull'edilizia abitativa e commerciale.

Lo scopo ultimo dell'iniziativa si riallaccia a precedenti iniziative poste in essere dalla Banca (Tuscia Abitare, Colora Pitigliano, Colora Sorano, ecc.) e coincide con la volontà di valorizzare e rendere maggiormente fruibili e vivibili i centri urbani che caratterizzano il territorio strategico. Alla base c'è la considerazione che gran parte dell'at-

trattività del nostro territorio è conseguenza del suo aspetto paesaggistico e naturalistico, della sua storia e delle sue peculiarità artistico-culturali, della bontà dei prodotti tipici e delle specificità produttive che, unite alla tranquillità del vivere, spingono molto

persone a trasferirsi (anche solo per turismo) dai grandi centri storici in queste meravigliose terre. Da qui la necessità di valorizzarne l'immagine attraverso la rivitalizzazione delle sue specificità, anche urbanistiche.

Indirettamente il progetto è destinato a donare nuovo vigore (volume di affare) alle numerose micro imprese artigiane presenti nel territorio ed attive nel settore edile e/o dell'impiantistica in generale, nonché ai professionisti di volta in volta necessari. Il progetto prevede la combinazione di linee di credito a condizioni agevolate con eventuali misure a sostegno messe in campo dalle amministrazioni comunali coinvolte.

Giada Valoriani





COLORABITARE
PRESENTAZIONE DELL'INIZIATIVA

Il nuovo progetto "ColorAbitare: interventi sull'edilizia abitativa e commerciale" è stato presentato con successo a Pitigliano martedì 30 marzo 2010, presso la Sala Petruccioli. Hanno introdotto i lavori il Presidente della BCC di Pitigliano Stefano Conti ed il Sindaco di Pitigliano Dino Seccarecci; a seguire gli interventi del Responsabile Area Mercato BCC Pitigliano ed i Responsabili dei Servizi Tecnici del Comune di Pitigliano, moderatore Pierluigi Camilli, Assessore al Comune e giornalista. Presenti all'incontro tutte le maggiori autorità, le associazioni ed i rappresentanti di categoria. L'iniziativa sarà presentata nei prossimi mesi anche in tutti gli altri Comuni di operatività della Banca.

COLORABITARE
IL PROGETTO SI ARTICOLA NEI SEGUENTI PUNTI FONDAMENTALI E COMPLEMENTARI:

- 1) Pacchetto "Casa Sicura";
- 2) Acquisto e ristrutturazione di abitazioni nel centro storico;
- 3) Acquisto/avviamento di attività commerciali nel centro storico;
- 4) Ampliamento superficie abitativa (Piano Casa);
- 5) Tecnologie per il risparmio energetico;
- 6) formazione professionale





IMPORTANTI NOVITÀ SU PRODOTTI E SERVIZI

di Giada Valoriani

RELAX BANKING:



arrivano l'OTP ed il Portale Documentale

Certamente molteplici sono i vantaggi connessi all'operatività bancaria offerta dal servizio Relax Banking.

Da adesso due importanti novità sono disponibili per i clienti del servizio: **OTP e Portale Documentale**.

Per fronteggiare al meglio i rischi riconducibili all'operatività di banca elettronica, è ora possibile infatti utilizzare per l'accesso al servizio di Relax Banking il dispositivo **"OTP-One Time Password"** che fornisce un codice di sicurezza di sei cifre da utilizzare quale ulteriore password per l'autenticazione. Si tratta di una delle soluzioni di *strong authentication* di più largo e semplice utilizzo e prevede l'accesso on-line tramite un codice univoco, dinamico e valido per una sola transazione, consentendo di effettuare l'autenticazione certa del cliente e di confermare le singole operazioni con la massima sicurezza.

Altra importante novità collegata al Relax Banking è il servizio gratuito **PORTALE DOCUMENTALE**. Il Portale Documentale permette di ricevere gratuitamente on-line, in formato elettronico, i documenti contabili associati ai principali servizi disponibili (Conto Corrente, Mutuo, Portafoglio, Titoli, ecc...) e di sostituire integralmente la documentazione cartacea azzerando il costo di spedizione. Flessibilità gestionale ed ottimizzazione di tempo e di risorse si uniscono all'efficienza di un servizio sicuro e conveniente.

MIGRAZIONE BANCOMAT MICROCHIP

La BCC di Pitigliano aderisce al **Progetto MicroCircuito**, avviando i lavori di migrazione dalle carte a banda magnetica alla nuova tecnologia chip. La migrazione consente di effettuare transazioni più sicure e grazie ad una maggiore capacità di memoria permette di accedere ad una **quantità maggiore di servizi**.

Per tutti coloro che non hanno ancora migrato ai nuovi standard, diventa necessario sostituire la vecchia carta bancomat con la nuova tecnologia a microchip.

La sostituzione del modello attuale a banda magnetica con il nuovo sistema microchip è gratuita e deve essere effettuata direttamente presso gli sportelli della tua filiale.



PSD: nuove direttive sui sistemi di pagamento

La nuova Direttiva Europea sui servizi di pagamento **"PSD" Payment Services Directive** si propone, a decorrere dal **1° marzo 2010** e per tutti i paesi dell'Unione Europea, di armonizzare il mercato dei servizi di pagamento, di garantire un maggiore livello di trasparenza informativa e di assicurare ai clienti una maggiore tutela.

In particolare, le principali novità introdotte, che riguardano nello specifico i **"Bonifici"** e la **"Moneta elettronica"**, sono:

- la riduzione dei tempi di esecuzione degli ordini di pagamento;
- la garanzia di immediata disponibilità dei fondi sul c/c del cliente beneficiario (abolizione degli "stacchi valuta" e dei "giorni banca");
- l'aumento dei tempi di stornabilità delle operazioni di addebito diretto sul c/c;
- l'introduzione di nuovi obblighi informativi e l'imposizione di gratuità per la fornitura delle informazioni obbligatorie da fornire al cliente;
- l'aumento delle responsabilità della Banca verso il cliente in caso di mancata esecuzione o esecuzione inesatta.

Relativamente alle Carte di pagamento, le novità sono le seguenti:

- canone anticipato rimborsabile in caso di recesso del contratto;
- no commissioni per blocco carta.



CONSORZIO BCC ENERGIA

Continua l'impegno della Banca nel campo della sostenibilità ambientale

La BCC di Pitigliano aderisce a "BCC Energia - Consorzio del Credito Cooperativo per i Servizi Energetici.

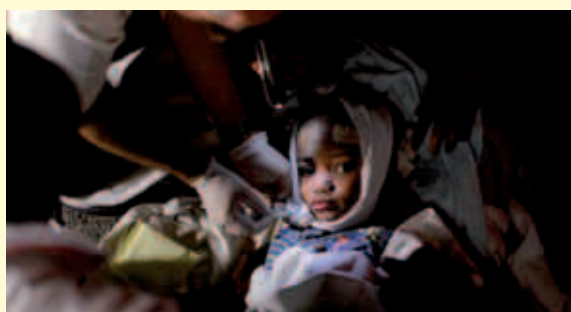
Una centrale d'acquisto per l'approvvigionamento energetico di Banche di Credito Cooperativo con l'obiettivo di ridurre i costi per l'energia.

Il Consorzio - oltre che a fungere da "centrale di acquisto" sul mercato dell'energia - garantirà ai propri associati non solo vantaggi in termini di costo, ma anche un sensibile miglioramento nelle condizioni complessive di approvvigionamento energetico (controllo delle bollette, audit energetico sui consumi, consulenza per lo sviluppo di prodotti di efficienza energetica, ecc.). Sulla base di tali considerazioni, la BCC di Pitigliano potrà estendere la propria operatività a favore dei propri soci e clienti, per il miglioramento dell'efficienza energetica e lo sfruttamento di fonti rinnovabili.

E' questo un ulteriore esempio della bontà e della attualità della formula cooperativa. Unire le forze per conseguire un vantaggio economico collettivo, riducendo i costi, rappresenta difatti l'essenza stessa della cooperazione ispirata da criteri di solidarietà e di efficienza. Capace di generare valore economico e sociale. Pagare meno l'energia consumandola in modo più efficiente e' un vantaggio immediato per la BCC e per i suoi soci, nonché un vantaggio di lungo periodo per intere comunità.

Giada Valoriani

HAITI: UN AIUTO IMMEDIATO PER I BAMBINI COLPITI DAL TERREMOTO



La Bcc di Pitigliano promuove l'iniziativa di solidarietà a sostegno delle popolazioni colpite dal terremoto attraverso la **Fondazione Francesca Rava - N.P.H. Onlus**. La fondazione è stata

costituita nel 2000 e collabora con l'organizzazione internazionale Nuestros Pequeños Hermanos (N.P.H.), (" i nostri piccoli fratelli" in spagnolo), già attiva in Centro America. La sua missione è quella di realizzare ogni tipo di intervento volto ad aiutare i minori. Di recente la Fondazione ha attivato propri interventi di sostegno ad Haiti dove ha inaugurato un ospedale pediatrico. L'Ospedale costruito secondo criteri moderni e dotato di attrezzature d'avanguardia, ha resistito alla forza del sisma. Da qualche giorno è stato adibito a sede della Protezione Civile italiana nell'Isola. **COORDINATE BANCARIE PER LA DONAZIONE:**

**CODICE IBAN
IT39 G 03062
34210 00000760000
INTESTATO A
Fondazione Francesca
Rava - N.P.H. Onlus
CAUSALE
Terremoto Haiti**

BCC sostiene la Fondazione Francesca Rava - N.P.H. Italia Onlus

DONA ANCHE TU SUBITO

FONDAZIONE FRANCESCA RAVA - N.P.H. ITALIA ONLUS

BONIFICO: IBAN IT 39 G 03062 34210 00000760000

C/C POSTALE 17775230

Intestati a Fondazione Francesca Rava - N.P.H. Italia Onlus

CARTA DI CREDITO su www.nphitalia.org oppure chiamando il numero 02/54122917

CAUSALE: TERREMOTO HAITI

LA TUA DONAZIONE SERVIRÀ PER INTERVENTI DI EMERGENZA SANITARIA, L'INVIO DI MEDICI E IL RIPRISTINO DELLE PARTI DANNEGGIATE DELL'OSPEDALE N.P.H. SAINT DAMIEN, UNICO OSPEDALE PEDIATRICO DELL'ISOLA.

La Fondazione Francesca Rava rappresenta in Italia l'organizzazione umanitaria N.P.H. Nuestros Pequeños Hermanos, presente da 20 anni nel più povero mondo di Haiti con numerosi progetti per l'infanzia, sotto la guida di Padre Richard Frechette sacerdote e medico in prima linea.

FONDAZIONE FRANCESCA RAVA - N.P.H. ITALIA ONLUS - VIA E. CALDERA, 67 - 20122 MILANO - TEL. 02/54122917 FAX 02/54122918
info@nphitalia.org www.nphitalia.org



Iniziativa

LE INIZIATIVE DELLA BANCA

NICCOLÒ AMMANITI: UN OSPITE DI ECCEZIONE

Il famoso scrittore protagonista degli incontri promossi dalla BCC



In testa alle classifiche dei libri più venduti con il suo ultimo capolavoro, Niccolò Ammaniti è uno tra gli scrittori più apprezzati degli ultimi tempi e noto a livello nazionale anche per altre importanti pubblicazioni quali "Io non ho paura" e "Come Dio comanda", romanzo per il quale nel 2007 si è aggiudicato anche il famoso premio Strega. Dato anche il forte legame con il territorio della Banca da parte dell'artista che proprio in queste meravigliose terre ha deciso di acquistare casa, Ammaniti si è reso gentilmente disponibile a prendere parte a due importanti eventi

organizzati dalla Banca di Credito Cooperativo.

Sabato 19 dicembre, alle ore 17.00, presso l'Auditorium della BCC di Pitigliano si è tenuto l'incontro con lo scrittore, in occasione dell'uscita del suo ultimo libro 'Che la festa cominci'. Lo spettacolo offerto dalla banca si è svolto sotto forma di una vera e propria chiacchierata tra l'autore ed il suo pubblico. La lettura/recita di alcuni passaggi del libro che insieme ne hanno raccontato la storia, hanno dato ad Ammaniti la possibilità di farsi conoscere e di sottoporsi alle domande dei lettori.



Grande entusiasmo anche per il percorso didattico con lo scrittore promosso dalla BCC lo scorso 29 gennaio 2010 con gli studenti delle Scuole Medie di Pitigliano, Liceo Scientifico di Manciano, e Scuole Medie di Roccalbegna.

Gli allievi dopo aver esaminato l'opera

di Ammaniti "lo non ho paura" hanno proposto recensioni, analisi, rassegne comparative e domande al quale l'autore si è sottoposto con molta disponibilità.

Niccolò Ammaniti si è reso così protagonista delle iniziative promosse della Banca, che con questi eventi ha dimo-

strato ancora una volta la forte vicinanza dell'Istituto nei confronti della vita socio-culturale del territorio in cui opera, ed in particolar modo l'attenzione al mondo della Scuola e della formazione.

Giada Valoriani

"DISNEY ON ICE": il nuovo spettacolo per bambini promosso dalla Banca

Un favoloso evento sul ghiaccio, per festeggiare insieme ai più piccoli la fantastica storia di Disney. C'erano Topolino e Minnie, la Sirenetta ed il Re Leone e tanti altri magici personaggi del Mondo Disney.

La BCC di Pitigliano ha promosso così la nuova gita sociale, con il "Disney On Ice - Topolino e Minnie nel Magico Viaggio, con la Sirenetta, Il Re Leone, Lillo e Stitch, Peter Pan e Trilli", che si è tenuto domenica 28 Marzo 2010, alle ore 15,30, a Roma, presso il Palalottomatica.

Dopo lo straordinario successo delle precedenti iniziative socio-culturali organizzate dalla Banca, è arrivata la nuova gita, per la prima volta dedicata interamente ai bambini.

Questo spettacolo grandioso rappresenta un'antologia unica dei più celebri brani Disney, esaltata da una coreografia suggestiva, da scenari e ambientazioni elaborate e meravigliose e da splendidi costumi.

Con Topolino e Minnie come padroni di casa, gli spettatori hanno assistito a numeri di pattinaggio in coppia (da restare senza fiato), assoli toccanti e pezzi coreografici travolgenti, costumi e scenografia per un cast di personaggi davvero speciali.

Tutti i partecipanti, dai più piccoli ai più grandi, sono rimasti entusiasti dell'atmosfera da teatro su ghiaccio. Gli artisti hanno infatti celebrato lo spettacolo trasformandolo in una parata di luci splendenti e suggestive.

Giada Valoriani



Assemblea dei soci

L'assemblea dei soci è stata convocata per sabato 29 maggio 2010, alle ore 17,00, presso l'Auditorium della Banca di Credito Cooperativo di Pitigliano.



Vetrina



Responsabile: Giorgio Elmi

Addetti al servizio clienti:

Silvia Fommei
Stefano Biagini

L.go Salvo D'Acquisto, 4

Info:

bolsena@bccpitigliano.it

Tel/Fax: 0761 798952 - 789611

AGENZIA DI BOLSENA

L'agenzia di Bolsena è la più recente in ordine di apertura. Inaugurata lo scorso 3 agosto dinanzi a tutta la cittadinanza, la nuova filiale opera adesso a pieno titolo sul territorio.

L'apertura della nuova agenzia deriva da una scelta di migliorare il servizio nei confronti della clientela già presente nella zona del Lago di Bolsena. La presenza fisica con una filiale a Bolsena garantirà l'ulteriore sviluppo della rete di relazioni già avviate ed offrirà l'opportunità di ampliare il contatto con il tessuto sociale/economico del Comune.

Realizzata sul modello di banca aperta, l'agenzia di Bolsena denota particolare attenzione alla disposizione degli spazi e alla collocazione dei servizi, al fine di rendere l'ambiente più razionale per gli utenti e più funzionale per gli operatori. La filiale del lago di Bolsena, diretta da Giorgio Elmi affiancato da validi colla-

boratori qualificati e professionali, è stata accolta da subito con molto entusiasmo da parte dei soci e clienti, cittadini, enti, associazioni ed operatori.

La BCC di Pitigliano gestisce anche il servizio di Tesoreria del Comune di Bolsena ed è nei paesi limitrofi che entra ancora più a contatto con gli abitanti che possono contare sulla presenza capillare della Banca nel comprensorio.

Una squadra affiatata quella dell'agenzia di Bolsena che fa della vocazione al territorio e della relazione diretta con la clientela la propria forza. Sotto queste vesti pulsa il cuore e l'energia di gente operosa, di gente che ama la sua terra e qui investe e risparmia, sempre a sostegno delle famiglie e delle medie e piccole imprese, con l'ambizioso obiettivo di diventarne il punto di riferimento.

Giada Valoriani



I Clienti della BCC di Pitigliano, hanno un'opportunità in più per tutelare la propria famiglia

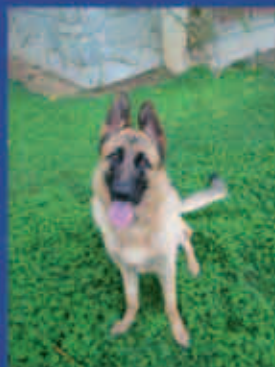


RC della famiglia

Tutela la famiglia da quei fatti della vita privata che possono provocare involontariamente danni a terzi.

Ad esempio:

- **possesso di animali domestici**
- **danni provocati da minori di cui si ha la responsabilità**
- **conduzione e proprietà di fabbricati**
- **pratica di sport comuni**
- **proprietà, possesso, uso e guida di velocipedi**
- **pratica del campeggio**



www.assimoco.com

Messaggio pubblicitario con finalità promozionale.
Prima della sottoscrizione leggere attentamente la
Nota Informativa e le Condizioni di Polizza.

Sono prodotti creati da:

 **Assimoco**

Assicuriamo Valori

Per informazioni rivolgersi a:
Banca di Credito Cooperativo di Pitigliano
Ufficio Assicurazioni
S.S. 74 Maremmana Est, 55256 – Pitigliano (GR)
www.bccpitigliano.it



Buona Pasqua